REPUBLIQUE DU CAMEROUN

Paix-Travail-Patrie

MINISTÈRE DE LA DÉCENTRALISATION ET DE DEVELOPPEMENT LOCAL

RÉGION DU NORD-OUEST

DÉPARTEMENT DE LA MOMO

COMMUNE DE NJIKWA



REPUBLIC OF CAMEROON

Peace -Work-Fatherland

MINISTRY OF DECENTRALISATION AND LOCAL DEVELOPMENT

NORTH WEST REGION

MOMO DIVISION

NJIKWA COUNCIL

NJIKWA COUNCIL INTERNAL TENDERS BOARD

REQUEST FOR QUOTATION

CONSULTATION FILE

REQUEST FOR QUOTATION N° 01/RQ/NCITB/NC/2024 OF 11/04/2024 FOR THE PURCHASE OF A 20 TONS 4 X 4 COUNCIL TRUCK IN NJIKWA COUNCIL MOMO DIVISION, NORTH WEST REGION.

PROJECT OWNER: THE MAYOR OF NJIKWA COUNCIL

FUNDING: MINDDEVEL PUBLIC INVESTMENT BUDGET (PIB) - 2024

BUBGET HEADS

Lot	Name of project	Estimated cost of project	Amount of bid bond	Cost of tender file
Single	PURCHASE OF A 20 TONS 4 X 4 COUNCIL TRUCK IN NJIKWA COUNCIL MOMO DIVISION, NORTH WEST REGION	50,000,000	1,000,000	100,000

RECORD NO:



CONTENT

0						
	n	n	t	0	m	tc
C	v	11	L	C	и	ts

CONSULTATION NOTICE	
II. AVIS DE CONSULTATION	3
DOCUMENT N° I: LETTER OF INVITATION TO BE SUBMITTED	6
DOCUMENT No. II: RULES OF THE CONSULTATION	9
2.1- CONSULTATION FILE	10
2.2- BID PREPARATION	10
2.3- SUBMISSION OF BIDS	10
2.4- OPENING AND EVALUATION OF BIDS	11
2.5- AWARD OF THE JOBBING ORDER	11
DOCUMENT No. III: MODEL APPENDICES	12
3.1- BID LETTER	13
3.2- BILL OF ESTIMATES, ENTRY AND QUANTITIES	13
3.3 - TECHNICAL DESCRIPTION OF SERVICES	14
3.4 - BID COMPARISON TABLE	15
Remarks	10
DOCUMENT N° IV: DRAFT JOBBING ORDER	10
PART I: SPECIAL ADMINISTRATIVE CONDITIONS	19
JOBBING ORDER N°/JO/ NC/NCITB/PIB/2024	
CHAPTER I: GENERAL CONSIDERATIONS	22
ARTICLE 1 : PURPOSE OF THE JOBBING ORDER	22
ARTICLE 2 : PROCEDURE FOR AWARDING THE JOBBING ORDER	22
ARTICLE 3: CONSTITUENT DOCUMENTS OF THE JOBBING ORDER	22
ARTICLE 5: DUTIES OF THE SERVICE HEAD AND THE ENGINEER	72
In pursuance of the provisions of this jobbing order, it shall be specified that	72
CHAPTER II: PERFOMANCE OF THE JOBBING ORDER	24
ARTICLE 8 : ROLE AND RESPONSIBILITY OF THE SUPPLIER	24
CHAPTER III: FINANCIAL PROVISIONS	25
The Value Added Tax shall be borne by the Project Owner or Project Manager	27
CHAPTER IV: MISCELLANEOUS PROVISIONS	27
MERCEDES-BENZ SPECIFICATIONS	29
ANNEX	25
MODEL BID BOND	37
: MODEL FINAL BOND	32
: MODEL OF START-OFF ADVANCE BOND	39
: MODEL OF PERFORMANCE BOND (RETENTION FUND)	10

REPUBLIQUE DU CAMEROUN

Paix-Travail-Patrie

MINISTÈRE DE LA DÉCENTRALISATION ET DE DEVELOPPEMENT LOCAL

RÉGION DU NORD-OUEST

DÉPARTEMENT DE LA MOMO

COMMUNE DE NJIKWA



REPUBLIC OF CAMEROON

Peace –Work-Fatherland

MINISTRY OF DECENTRALISATION AND LOCAL DEVELOPMENT

NORTH WEST REGION

MOMO DIVISION

NJIKWA COUNCIL

CONSULTATION NOTICE

Subject: REQUEST FOR QUOTATION N° 01/RQ/NCITB/NC/2024 OF 11/04/2024 FOR THE PURCHASE OF A 20 TONS 4 X 4 COUNCIL TRUCK IN NJIKWA COUNCIL MOMO DIVISION, NORTH WEST REGION.

Within the framework of 2024 Investment Budget, the LORD MAYOR of NJIKWA Council; Contracting Authority and the Project Owner hereby launches a Request for Quotation for the PURCHASE OF A 20 TONS 4 X 4 COUNCIL TRUCK IN NJIKWA COUNCIL MOMO DIVISION, NORTH WEST REGION.

1. Participation:

Participation to this consultation is open to is open to Cameroonian enterprises that are in compliance with the fiscal laws.

2. Description of services:

The services of this request for quotation include the

- PURCHASE OF A 20 TONS 4 X 4 COUNCIL TRUCK WITH TIPPER CAPACITY OF 9 CUBIC METRES WITH PARTS READILY AVAILABLE IN THE LOCAL MARKET
- 3. Project owner THE LORD MAYOR OF NJIKWA COUNCIL

4. Lots

The supply is in a single lot as indicated below.

5. Estimated cost

The estimated cost is as below

Lot	Name of project	Estimated cost of project	Amount of bid bond	Cost of tender file
Single	PURCHASE OF A 20 TONS 4 X 4 COUNCIL TRUCK IN NJIKWA COUNCIL MOMO DIVISION, NORTH WEST REGION	50,000,000	1,000,000	100,000

6. Funding

This project shall be financed by the 2024 Public Investment Budget of the Ministry of secondary education with budget heads as indicated on the table above.

7. Bid bond

Each bidder must include in his administrative documents, a bid bond issued by a first-rate banking establishment approved by the Ministry in charge of finance and whose list is found in this Consultation File, of an amount of 1,000,000Francs CFA (One million francs CFA) and valid for thirty (30) days beyond the date of validity of bids.

8. Consultation of the Tender file:

The file may be consulted during working hours at the General Secretariat of the Lord Mayor of Njikwa Council or contact tel: 677 51 29 56, as soon as this notice is published

9. Acquisition of consultation file:

The file may be obtained from the General Secretariat of the Lord Mayor of Njikwa Council or contact tel: 677 51 29 56as soon as this consultation notice is published against payment of a non-refundable sum of 100,000 CFA francs (One hundred thousand cfa), payable at the Public Treasury, representing the cost of purchasing the tender file

10. Presentation of consultation file:

The tender file in two (02) volumes shall be enclosed in two sealed envelopes.

- Envelope A containing the administrative documents (Volume 1);
- > Envelope B containing the technical and financial documents (Volume 2);

The two (02) volumes shall then be enclosed in a single sealed envelope bearing only the reference of the quotation in question. The different documents of each offer shall be numbered as indicated in the tender and separated by dividers of the same colour.

11. Submission of Files:

Each offer drafted in English or French in 07 (seven) copies including 01 (one) original and 06 (six) copies should reach the Njikwa Council Office not later than 10/05/2024 at 10 AM local time and should carry the inscription:

TO THE CONTRACTING AUTHORITY

« REQUEST FOR QUOTATION N° 01/RQ/NCITB/NC/2024 OF 11/04/2024 FOR THE PURCHASE OF A 20 TONS 4 X 4 COUNCIL TRUCK IN NJIKWA COUNCIL MOMO DIVISION, NORTH WEST REGION."

To be opened only during the Tenders Board Opening session ».

12. Opening of bids:

The bids shall be opened in a single phase. The opening of the administrative documents, the Technical and Financial offers will take place on the 10/05/2024 at 11 AM local time, at the Conference Hall of the council office designated by the Contracting Authority. Only bidders may attend or be represented by duly mandated persons of their choice

The bids will be evaluated exclusively of value added tax (EVAT) and all taxes inclusive (ATI) and accompanied by a signed model submission.

13. Deadline of execution:

The dead line of execution is **Ninety** (90) days from the date of notification for this Jobbing Order to begin.

14. Evaluation criteria

The bids shall be evaluated according to the main criteria as follows:

A. Eliminatory criteria

- 1. Absence of bid bond in the administrative file;
- 2. Deadline for delivery higher than prescribed;
- 3. False declaration or falsified documents;

- A bid with the external envelope carrying a sign or mark leading to the identification of the bidder;
- 5. Incomplete financial file;
- 6. Change of quantity or unit;
- 7. Non respect of 33/44 (75%) of essential criteria;
- 8. Suspended by MINMAP in 2024.
- 9. Lack of tender purchase receipt.

B. Essential criteria

- 1- General presentation of the tender files;
- 2- Financial capacity;
- 3- References of the company in similar achievements;
- 4- Catalogue of equipment in colour including specifications and references;
- 5- Quality of trainer (personnel)
- 6- Draft jobbing odder duly filled initialed in all pages signed and dated on the last page.

15. Award

This evaluation will be done in a Positive way (yes) or (no) with an acceptable minimum of 75% of the essential criteria taken into account.

The Contract will be awarded to the bidder who would have proposed the offer with the lowest feasible amount, in conformity with the regulations of the Tender Documents and having satisfied to 100% of the panelised/eliminatory criteria and at least 75% of the essential criteria.

16. Period of validity of the bids:

The bidder is bound by his bid for a period of sixty (60) days with effect from the deadline fixed for the submission of the bids.

17. Complementary Information:

Complementary technical information may be obtained during working hours at the Njikwa Council Office or contact Tel No: 677 51 29 56

Done at Njikwa on the, 11/04/2024

CONTRACTING AUTHORITY (THE LORD MAYOR OF NJIKWA COUNCIL)

Copies:

- MINMAP
- ARMP
- Project Owner
- Chairperson of NCITB
- Notice Boards



REPUBLIQUE DU CAMEROUN

Paix-Travail-Patrie

MINISTÈRE DE LA DÉCENTRALISATION ET DE DEVELOPPEMENT LOCAL

RÉGION DU NORD-OUEST

DÉPARTEMENT DE LA MOMO

COMMUNE DE NJIKWA



REPUBLIC OF CAMEROON

Peace –Work-Fatherland

MINISTRY OF DECENTRALISATION AND LOCAL DEVELOPMENT

NORTH WEST REGION

MOMO DIVISION

NJIKWA COUNCIL

II. AVIS DE CONSULTATION

Objet: DEMANDE DE QUOTATION N° 01/RQ/NCITB/NC/2024 DU 11/04/2024 POUR LA FOURNITURE D'UN CAMION, 20 TONNES AVEC 4 ROUES MOTRICES ET UNE CAPACITÉ BENNE DE 9m3 DANS LA DIVISION MOMO DU CONSEIL DE NJIKWA, RÉGION DU NORD-OUEST.

Dans le cadre du Budget d'Investissement 2024, le MAIRE de la commune de NJIKWA ; Le Maître d'ouvrage et l'autorité contractante lance par la présente une demande de quotation pour la POUR LA FOURNITURE D'UN CAMION, 20 TONNES AVEC 4 ROUES MOTRICES ET UNE CAPACITÉ BENNE DE 9m3 DANS LA DIVISION MOMO DU CONSEIL DE NJIKWA, RÉGION DU NORD-OUEST.

1. Participation:

La participation à cette consultation est ouverte aux entreprises camerounaises qui respectent les lois fiscales.

2. Description of services:

Les prestations du présent marché comprennent la fourniture d'un camion mercedes benz 3340, 20 tonnes avec 4 roues motrices et une capacité benne de 9m3 dans la division momo la commune de Njikwa, Région du Nord-Ouest

3. Maître d'ouvrage: MAIRE de la commune de NJIKWA

4. Lots

La fourniture est en un seul lot comme indiqué ci-dessous.

5. Coût estimé

Le coût estimé est comme ci-dessous

Lot	Projet	COUT PREVISIONNEL	Cautionnement provisoire	Coût du dossier d'appel d'offres
Single	POUR LA FOURNITURE D'UN CAMION, 20 TONNES AVEC 4 ROUES MOTRICES ET UNE CAPACITÉ BENNE DE 9m3 DANS LA DIVISION MOMO DU CONSEIL DE NJIKWA, RÉGION DU NORD-OUEST	50,000,000	1,000,000	100,000

6. Financement:

Ce projet sera financé par le Budget d'Investissement Public 2024 avec des têtes budgétaires comme indiqué dans le tableau ci-dessus

7. Cautionnement provisoire

Chaque soumissionnaire doit inclure dans ses documents administratifs, un cautionnement de soumission émis par un établissement bancaire de premier ordre agréé par le ministère en charge des finances et dont la liste se trouve dans ce dossier de consultation, d'un montant de 1,000,000 francs CFA (Un million CFA) et valable trente (30) jours au-delà de la date de validité des offres.

8. Consultation du Dossier:

Le dossier peut être consulté aux heures ouvrables au Secrétariat Général de la Mairie de Njikwa ou contacter tél : 677 51 29 56, dès la publication du présent avis.

9. Acquisition of consultation file:

Le dossier peut être obtenu auprès du Secrétariat Général de la Mairie de la Commune de Njikwa ou contacter tél : 677 51 29 56 dès la publication du présent avis de consultation contre paiement d'une somme non remboursable de 100 000 francs CFA (Cent mille cfa), payable au Trésor Public, représentant le coût d'achat du dossier d'appel d'offres.

10. Présentation du dossier de consultation:

Le dossier d'appel d'offres en deux (02) volumes doit être joint dans deux enveloppes scellées.

- Enveloppe A contenant les documents administratifs (Volume 1);
- Enveloppe B contenant les documents techniques et financiers (Volume 2);

Les deux (02) volumes seront alors enfermés dans une seule enveloppe scellée portant uniquement la référence du devis en question. Les différents documents de chaque offre seront numérotés comme indiqué dans l'offre et séparés par des intercalaires de même couleur.

11. Remise des offres:

Chaque offre rédigée en anglais ou en français en 07 (sept) exemplaires dont 01 (un) original et 06 (six) copies devra parvenir au Bureau de la Mairie de Njikwa au plus tard le 10/05/2024 à 10 heures locales et devra porter l'inscription :

A MONSIEUR LE MAITRE D'OUVRAGE

« DEMANDE DE QUOTATION N° 01/RQ/NCITB/NC/2024 DU 11/04/2024 POUR LA FOURNITURE D'UN CAMION, 20 TONNES AVEC 4 ROUES MOTRICES ET UNE CAPACITÉ BENNE DE 9m3 DANS LA DIVISION MOMO DU CONSEIL DE NJIKWA, RÉGION DU NORD-OUEST»

A ouvrir uniquement pendant la séance d'ouverture de la Commission des marchés ».

12. Ouverture des offres:

Les offres seront ouvertes en une seule phase. L'ouverture des dossiers administratifs, des offres Techniques et Financières aura lieu le 10/05/2024 à 11h00 heure locale, à la Salle des Conférences du bureau communal désignée par le Maître d'Ouvrage. Seuls les soumissionnaires pourront assister ou se faire représenter par des personnes de leur choix, dûment mandatées.

Les offres seront évaluées exclusivement en taxe sur la valeur ajoutée (TVA) et toutes taxes comprises (ATI) et accompagnées d'un modèle de soumission signé.

13. Délai d'exécution:

La date limite d'exécution est de Quatre veingt dix (90) jours à compter de la date de notification pours le début de la commande.

14. Principaux critères d'évaluation :

Les offres seront évaluées selon les principaux critères suivants :

A. Critères éliminatoires

- 1- Absence de la caution provisoire de soumission dans le dossier administrative ;
- 2- Délai d'exécution supérieur à celui prescrit (supérieur à trois mois);
- 3- Fausses déclarations ou pièces falsifiées ;
- 4- Offres dont l'enveloppe extérieure porte des mentions permettant de reconnaître le Soumissionnaire ;
- 5- Offres financière incomplète,
- 6- Le changement d'une unité ou d'une quantité dans l'offre financière ;
- 7- Le non-respect de 33/44(75%) des critères essentiels ;
- 8- Suspendu par le MINMAP en 2024.
- 9- Manque de recipisse d'achat d'appelle d'offre.

B. <u>Critères essentiels</u>

- 1- Présentation générale des dossiers d'appel d'offres;
- 2- Capacité financière;
- 3- Références de l'entreprise dans des réalisations similaires;
- 4- Catalogue des équipements en couleur avec spécifications et références ;
- 5- Qualité du formateur (personnel)
- 6- Ébauche de travail dûment remplie et paraphée dans toutes les pages signées et datées sur la dernière page.

15. Attribution

Cette évaluation se fera de manière purement positive (oui) ou négative (non) avec un minimum acceptable d'au moins 75% de l'ensemble des critères pénale/essentiels pris en compte.

Le marché sera attribué au soumissionnaire qui aura proposé l'offre faisable la moins disant, conforme pour l'essentiel aux prescriptions du Dossier d'Appel d'Offres, ayant satisfait à 100% des critères éliminatoires et au moins 75% des critères essentiels..

16. Durée de validité des offres :

Les soumissionnaires restent engagés par leur offre pendant 60 jours à partir de la date limite fixée pour la remise des offres.

17. Renseignements complémentaires:

Des informations techniques complémentaires peuvent être obtenues pendant les heures ouvrables au bureau communal de Njikwa ou en contactant le numéro de téléphone : 677 51 29 56.

Fait à Bamenda, le 11/04/2024

Copies

- MINMAP
- ARMP
- Maître d'Ouvrage
- Président CDPM/Momo;
- Affichage.

L'AUTORITE CONTRACTANTE - le MAIRE de la commune de NJIKWA



DOCUMENT N° I: LETTER OF INVITATION TO BE SUBMITTED

Subject: REQUEST FOR QUOTATION N° 01/RQ/NCITB/NC/2024 OF 11/04/2024 FOR THE PURCHASE OF A 20 TONS 4 X 4 COUNCIL TRUCK IN NJIKWA COUNCIL MOMO DIVISION, NORTH WEST REGION"

Dear Sir,

Within the framework of 2024 Investment Budget, the Mayor of Njikwa Council; Delegated Project Owner and Contracting Authority hereby launches a request for quotation for the **PURCHASE OF A 20 TONS 4 X 4 COUNCIL TRUCK** IN NJIKWA COUNCIL MOMO DIVISION, NORTH WEST REGION.

For this reason, you will find attached, the descriptive and the quantitative estimates of the supply to be carried out which I am requesting you to cost them and return to me on the $_/02/2024$ at 10 AM in sealed envelopes addressed to the Contracting Authority bearing on:

« REQUEST FOR QUOTATION N° 01/RQ/NCITB/NC/2024 OF 11/04/2024 FOR THE PURCHASE OF A 20 TONS 4 X 4 COUNCIL TRUCK IN NJIKWA COUNCIL MOMO DIVISION, NORTH WEST REGION."

The bids shall be opened in a single phase. The opening of the administrative documents, the Technical and Financial offers will take place on the 10/05/2024 at 11 AM local time, at the Conference Hall of the council office designated by the Contracting Authority. Only bidders may attend or be represented by duly mandated persons of their choice

Your bid should be costed without value added taxes (HTVA) and All Taxes Inclusive (TTC), and accompanied with the signed model submission.

This supply shall be carried out within deadline of **90 (Ninty)** days taking effect from the date entered into of this Jobbing Order.

Accept Sir, Madam, my heartfelt greetings.

DOCUMENT No. II: RULES OF THE CONSULTATION

2.1- CONSULTATION FILE

ARTICLE 1 : Contents of the consultation file

- 1.1 The consultation file shall describe the supply which is subject to a certain type of jobbing order, lay down the consultation procedure and conditions for the jobbing orders.
- 1.2 The consultation file shall comprise the following documents:
- 1.3 the letter of invitation to tender,
- 1.4 technical specifications,
- 1.5 the bill of entry and quantities,
- 1.6 the model tender.
- 1.7 the draft jobbing order,
- 1.8 the model bid comparison table.
- 1.9 The Supplier shall study the instructions, models, conditions and specifications contained in The consultation file.

2.2- BID PREPARATION

ARTICLE 2: Langage

The bid as well as any correspondence comprising the bid shall be written in English or French.

ARTICLE 3: Documents comprising the bid

The bid presented by the Supplier shall comprise the following documents duly filled:

- (a) A stamped letter of submission signed and dated,
- (b) list of personnel with their diplomas as on the evaluation grid,
- (c) equipment as specified,
- (d) Technical organization of the supply;
- (e) Logistics;
- (f) Attestation and report of site visit;
- (g) The descriptive and quantitative estimate duly filled, signed and dated;
- (h) The draft Jobbing Order duly completed, initialed and signed;
- (i) A complete administrative file comprising of the following:
- 1. A Certified Copy of the Business Registration, not more than three months old;
- 2. Declaration of intention to tender stamped with the tariff in force (written by the bidder).
- 3. Certificate of non-bankruptcy established by the Court of 1st instance of the place of residence of the bidder, not more than three (03) months;
- 4. An Attestation of the National Social Insurance Fund stating that the bidder has met all his obligations vis a vis the Fund; the attestation should be less than three months old;
- 5. Attestation of bank account of the bidder, issued by a first rate-bank approved by the Ministry in charge of Finance in accordance with COBAC conditions;
- A receipt showing the payment representing the cost of the tender file issued by a public treasury;
- A bid bond issued by a first rate-bank approved by the Ministry in charge of Finance in conformity with COBAC conditions
- 8. A certified copy of the Business License (certified by the chief of center of Taxes, not more than three months);
- 9. Certified Copy of a valid taxpayer's card, delivered by the chief of center of Taxes;
- 10. A Clearance Certificate signed by the chief of Centre of Taxes that the bidder has met all the statutory declarations in issues of taxes in the current financial year; this certificate should be less than three months old;
 - An attestation of non-exclusion from Public Contracts issued by the Public Contract Regulatory Board (ARMP);
 - 12. Deadline for the execution of the supply;

The absence or the nonconformity of the one of these documents will result to the elimination of the offer

ARTICLE 4: BID

- 4.1 The Supplier shall specify in the bid the place of delivery and nature of prices
 - a. Exclusive of VAT and
 - b. All taxes and customs duties inclusive (ATI).
- 4.2 The contractor shall complete the Bill of Entry and Quantities provided in the consultation file, indicating the characteristics of the supply in the line reserved for that purpose, the unit prices, the total price for each item and the delivery period for the jobbing order.
- 4.3 The contractor shall fill and sign the draft jobbing order.

ARTICLE 5: Bid currencies

Prices shall be written in CFA francs.

ARTICLE 6: Bid validity period

Bids shall be valid for the period of 90 days.

2.3- SUBMISSION OF BIDS

Each offer drafted in English or French in 07 (seven) copies including 01 (one) original and 06 (six) copies should reach the Njikwa Council Office not later than 10/05/2024 at 10 AM local time and should carry the inscription:

ARTICLE 7: STAMPING AND MARKING OF BIDS

Each offer drafted in English or French in 07 (seven) copies including 01 (one) original and 06 (six) copies should reach the Njikwa Council Office not later than 10/05/2024 at 10 AM local time and should carry the inscription:

TO THE CONTRACTING AUTHORITY

« REQUEST FOR QUOTATION N° 01/RQ/NCITB/NC/2024 OF 11/04/2024 FOR THE PURCHASE OF A 20 TONS 4 X 4 COUNCIL TRUCK IN NJIKWA COUNCIL MOMO DIVISION, NORTH WEST REGION."

To be opened only during the Tenders Board Opening session ».

ARTICLE 8: Latest time and date of submission of bids

Bids shall be received at the address latest at the time and date indicated in the letter of invitation to tender.

2.4- OPENING AND EVALUATION OF BIDS

ARTICLE 9: Opening of bids by the Tenders Board

9.1 he bids shall be opened in a single phase. The opening of the administrative documents, the Technical and Financial offers will take place on the 10/05/2024 at 11 AM local time, at the Conference Hall of the council office designated by the Contracting Authority. Only bidders may attend or be represented by duly mandated persons of their choice

The bids will be evaluated exclusively of value added tax (EVAT) and all taxes inclusive (ATI) and accompanied by a signed model submission.

9.2 The above-mentioned Tenders Board shall prepare a report of the bid-opening session.

ARTICLE 10: Verification of compliance and comparison of bids

The Tenders Board shall verify compliance and compare the bids in the following order:

- study of the compliance of bids, as regards the delivery periods and technical specifications
- verification of arithmetical operations by using, where necessary, the unit prices in words to make any necessary corrections
- Preparation of a summary table of bids.

2.5- AWARD OF THE JOBBING ORDER

ARTICLE 11 : Award of the jobbing order

The Tenders Board shall propose the award of the jobbing order to the contractor whose bid it would have deemed compliant with the provisions of the Consultation File, and is the lowest excluding taxes.

ARTICLE 12: Announcement of award of the jobbing order

The contracting authority shall decide on the award and publish the result of the jobbing order in the Contracts Newsletter, through the media and/or by bill posting, stating:

- a) the name of the beneficiary,
- b) the object of the consultation,
- c) the amount of the jobbing order and of each lot (if the consultation had led to apportionment),
- d) The delivery deadline.

ARTICLE 13: Signing of the jobbing order

Within 2 (two) weeks following the award, the jobbing order shall be signed by the Contracting Authority and notified to the contractor who shall be responsible for its registration according to the procedure in force.

ARTICLE 14: Corruption and fraudulent practices

The Chairpersons and Member of Tenders Boards as well as Contractor should at all times comply with the strictest rules of professional ethics. More especially, they should refrain from corruption or any other form of fraudulent practices. By virtue of this principle, the expressions hereunder shall be defined as follows:

- (a) Whoever offers, gives, solicits or accepts any benefit whatsoever to influence the action of a State worker during the award or execution of a jobbing order shall be guilty of "corruption", and
- (b) Whoever provides, solicits or accepts several quotations tendered by the same contractor under different corporate names and/or under different registration numbers shall be guilty of "corruption",
- (c) Whoever deforms or distorts facts in order to influence the award or execution of a jobbing order in a manner prejudicial to the Project Owner indulges in "fraudulent practices". "Fraudulent practices" shall comprise any understanding or collusion of bidders (before or after submission of the bid) seeking to artificially keep the bid prices at levels not corresponding to those resulting from free and open competition, thus depriving the Project Owner of the benefits of competition.

DOCUMENT No. III: MODEL APPENDICES

3.1- BID LETTER

	Date
REQUEST FOR QUOTATION N° 01/RQ/NCITB/NC/2024 20 TONS 4 X 4 COUNCIL TRUCK IN NJIKWA COUNCIL	4 OF 11/04/2024 FOR THE PURCHASE OF A MOMO DIVISION, NORTH WEST REGION.
To : The Chairperson of the Tenders Board	
Dear Sir/Madam,	
After studying the Consultation File which we officially of hereby tender to carry out the supply	
Consultation and for the sum of	in accordance with the request for
If our bid is approved, we undertake to do the supply in Bill of Entry and Quantities.	accordance with the provisions specified in the
We are bound by the terms of this bid for a period of (nur bids, as laid down in the letter of invitation to tender. The time before the end of this period.	mber) days from the date fixed for opening of bid shall bind us and may be accepted at any
Pending the due preparation and signing of a jobbing acceptance and the notification of award of the jobbing or mutually.	order, this bid completed by your written der, shall serve as a jobbing order binding us
	On
	Signature Name and capacity of signatory On behalf of the Candidate.

3.2- UNIT PRICE SCHEDULE AND BILL OF QUANTITIES

S/N	DESCRIPTION	UNIT	Q'TY	U.P.	AMOUNT
1.10	Preparation of documents and contracting formalities	U	1.0		AMOUNT
1.20	PURCHASE OF A 20 TONS 4 X 4 COUNCIL TRUCK WITH TIPPER CAPACITY OF 9 CUBIC METRES WITH PARTS READILY AVAILABLE IN THE LOCAL MARKET	U	1.0		
	Total Without Tax Tax(TVA) 19.25%				
	AIR 2.2% TOTAL ALL TAXES INCLUDED				

The amount of this present estimate is closed at the sum of: ATI

3.3 - TECHNICAL DESCRIPTION OF SERVICES

NO	DESIGNATION
100	PURCHASE OF A 20 TONS 4 X 4 COUNCIL TRUCK WITH TIPPER CAPACITY OF 9 CUBIC METRES WITH PARTS READILY AVAILABLE IN THE LOCAL MARKET

3.4 - BID COMPARISON TABLE

ADMINISTRATIVE DOCUMENTS.

NO	DESCRIPTION	YES	NO
A.1	Certified Copy of the Business Registration, not more than three months old.	163	NO
A.2	Declaration of intention to tender stamped with the tariff in force.		
	Certificate of non-bankruptcy established by the Court of 1st instance or the		
A.3	Chamber Commerce, Industry and Trade of the place of residence of the		
	bidder, not more than three (03) months.		
	Attestation of bank account of the bidder, issued by a first rate-bank	10.001-00-001-0	
A.4	approved by the Ministry in charge of Finance or by a foreign bank the first		
	order not more than three months.		
A.5	Purchase receipt of tender file issued by public treasury		
A.6	A bid bond issued by a first rate-bank approved by the Ministry in charge	-	
۸.0	of Finance in conformity with COBAC conditions		
A.7	An attestation of non-exclusion from Public Contracts issued by the Public		
//	contract Regulatory Board (ARMP)		
	An Attestation signed by the National Social Insurance Fund stating that the		
A.8	bidder has met all his obligations vis a vis the Fund; the attestation should be		
	less than three months old.		
	A valid Certificate of imposition certified by the chief of tax centre	-	
001	Business License (photocopy certified by the chief of tax centre, not more than three months).		
A.10	man mice monnis).		
4.11	Certified Copy of a valid taxpayers card, delivered by the chief of tax		
	centre		
	A Clearance Certificate signed by the chief of tax centre stating that the		
1.12	bidder has met all the statutory declarations in issues of taxes in the current		
	financial year; this certificate should be less than three months old.		

COMPANY NAME:

	EVALUATION GRID OF TECHNICAL BID						
N°							
В)	EVALUATION CRITERIA AND SUB-CRITERIA	YES	NO				
B.1	ESSENTIAL CRITERIA						
	General presentation of the tender files						
B.1.1	Clarity and legibility of the documents provided						
	LIST OF REFERENCES OF THE ENTERPRISE IN THE SIMILAR	JOBS					
B.2	List of references of the enterprise in similar jobs justified by signed contracts pages) and minutes of reception or attestation of clearances of supply execute reception for up to 2023 projects) Minimum acceptable: 01 Contracts realized in the domain of supply of Equipmyears	ed. (minutes	of finc				
B.2.1	!st Reference						
B.3	ACKNOWLEDGEMENT OF THE IHC AND THE LOCALIZATION						
B.3.1	Comprehensive report of site visit signed by the company administrator and	N					
D.S.1	lositied by photos						
	QUALIFICATION AND EXPERIENCE OF SUPERVISORY STAFF						
B.4	01 works supervisor (at least bachelor's degree or equivalent certificate in mechanical engineering) with at least 03 (three) years' experience in the domain of civil engineering works						
	and the state of t		-				
	mechanics) with at least 03 (three) years' experience in the domain of mecha	nicale in mo	tor				
B.4.1	A certified copy of the technical diploma,						
	Certified copy of ID card						
B.4.2	An Attestation of presentation of original of the technical diploma						
	CV signed and date by the candidate						
B.5	METHODOLOGY OF SUPPLY						
B.5.1							
	TIME FRAME FOR YHE SUPPLIES						
3.5.1.1							
	Planning of the execution and the respect of the duration of the supplies						
3.5.1.2	Planning of the execution and the respect of the duration of the supplies Coherence in the execution of the supplies						
3.5.1.1 3.5.1.2 3.5.1.3 B.5.2	Planning of the execution and the respect of the duration of the supplies Coherence in the execution of the supplies Logical sequence for the execution of the tasks						
3.5.1.2 3.5.1.3	Planning of the execution and the respect of the duration of the supplies Coherence in the execution of the supplies Logical sequence for the execution of the tasks QUALITY OF THE SUPPLIES AND MAINTENANCE						
3.5.1.2 3.5.1.3 B.5.2 3.5.2.1	Planning of the execution and the respect of the duration of the supplies Coherence in the execution of the supplies Logical sequence for the execution of the tasks QUALITY OF THE SUPPLIES AND MAINTENANCE Description of tests mesures						
3.5.1.2 3.5.1.3 B.5.2	Planning of the execution and the respect of the duration of the supplies Coherence in the execution of the supplies Logical sequence for the execution of the tasks QUALITY OF THE SUPPLIES AND MAINTENANCE Description of tests mesures Description of the origin of material						
3.5.1.2 3.5.1.3 B.5.2 3.5.2.1 5.5.2.2	Planning of the execution and the respect of the duration of the supplies Coherence in the execution of the supplies Logical sequence for the execution of the tasks QUALITY OF THE SUPPLIES AND MAINTENANCE Description of tests mesures Description of the origin of material Description of services after sales						
3.5.1.2 3.5.1.3 B.5.2 3.5.2.1 5.5.2.2 5.5.2.3 .5.2.4	Planning of the execution and the respect of the duration of the supplies Coherence in the execution of the supplies Logical sequence for the execution of the tasks QUALITY OF THE SUPPLIES AND MAINTENANCE Description of tests mesures Description of the origin of material Description of services after sales Catalogue of the equipment in colour including specifications and references						
3.5.1.2 3.5.1.3 B.5.2 3.5.2.1 5.5.2.2 5.5.2.3	Planning of the execution and the respect of the duration of the supplies Coherence in the execution of the supplies Logical sequence for the execution of the tasks QUALITY OF THE SUPPLIES AND MAINTENANCE Description of tests mesures Description of the origin of material Description of services after sales Catalogue of the equipment in colour including specifications and references CAPACITY TO FINANCE THE PROJECT AND ACKNOWLEDGEMENT OF THE AND THE SITE	JOBBING C	PRDER				
3.5.1.2 3.5.1.3 B.5.2 3.5.2.1 5.5.2.2 5.5.2.3 .5.2.4	Planning of the execution and the respect of the duration of the supplies Coherence in the execution of the supplies Logical sequence for the execution of the tasks QUALITY OF THE SUPPLIES AND MAINTENANCE Description of tests mesures Description of the origin of material Description of services after sales Catalogue of the equipment in colour including specifications and references CAPACITY TO FINANCE THE PROJECT AND ACKNOWLEDGEMENT OF THE AND THE SITE FINANCIAL CAPACITY An attestation of financial capacity (solvency) of the enterprise issued by a 1st class bank located in any area in Cameroon and approved by the Ministry of Finance and respect COBAC conditions 50% of	JOBBING C	PRDER				
3.5.1.2 3.5.1.3 B.5.2 3.5.2.1 3.5.2.2 5.5.2.3 5.2.4 B.6	Planning of the execution and the respect of the duration of the supplies Coherence in the execution of the supplies Logical sequence for the execution of the tasks QUALITY OF THE SUPPLIES AND MAINTENANCE Description of tests mesures Description of the origin of material Description of services after sales Catalogue of the equipment in colour including specifications and references CAPACITY TO FINANCE THE PROJECT AND ACKNOWLEDGEMENT OF THE AND THE SITE FINANCIAL CAPACITY An attestation of financial capacity (solvency) of the enterprise issued by a 1st class bank located in any great in Camaragan and	JOBBING C	PRDER				

Date of submission:

BID COMPARISON TABLE FOR THOSE RETAINED

Names of Bidders	Address	Fin	ancial	Execution deadline	Total Price TTC (after	Remarks
		Yes	No	3	verification)	
	Names of Bidders	Names of Bidders Address	Names of Bidders Address Fin Com	Compliance	Names of Bidders Address Financial Compliance Execution deadline	Names of Bidders Address Financial Compliance Execution deadline TTC (after

MEMBERS OF THE COUNCIL INTERNAL TENDERS BOARD

S/N	Name	Duty	Signature
01			
02			
03			
04			
05			
	Invite	20	
01			

REPUBLIQUE DU CAMEROUN

Paix-Travail-Patrie

MINISTÈRE DE LA DÉCENTRALISATION ET DE DEVELOPPEMENT LOCAL

RÉGION DU NORD-OUEST

DÉPARTEMENT DE LA MOMO

COMMUNE DE NJIKWA



REPUBLIC OF CAMEROON

Peace -Work-Fatherland

MINISTRY OF DECENTRALISATION AND LOCAL DEVELOPMENT

NORTH WEST REGION

Momo DIVISION

NJIKWA COUNCIL

DOCUMENT N° IV: DRAFT JOBBING ORDER

PART I: SPECIAL ADMINISTRATIVE CONDITION	ıs
JOBBING ORDER N°/JO/RQ/NCITB	/2024
AWARDED AFTER REQUEST FOR QUOTATION N° 01/RQ	•
CONTRACTOR:	
TAX PAYER'S CARD NO :	
ADDRESS: BP: TEL: FAX: BANK ACCOUNT NO.	
SUBJECT: "PURCHASE OF A 20 TONS 4 X 4 COUDIVISION, NORTH WEST REGION"	NCIL TRUCK IN NJIKWA COUNCIL MOMO
AMOUNT: (TES TAXES COMPRISES)
FINANCING: (PIB) - 2024	
VOTE CHARGE ::	•
	ENTERRED INTO ON :
	registered on :

BETWEEN: The Government of the Republic of Cameroon, represented by the Lord Mayor of Njikwa Council; the Contracting Authority hereafter known as the "Administration"

ON ONE HAND

ANI	
THE	MPANY
BANI	BP : TEL. : FAX : CCOUNT NO.
Repr	nted by the General Manager
•••••	Hereafter known as << THE contractor >>

ON THE OTHER HAND

HAVING AGREED UPON AND ADOPTED THE FOLLOWING:

CONTENTS

CHAPTER I: GENERAL CONSIDERATIONS

ARTICLE 1 : PURPOSE OF THE JOBBING ORDER

ARTICLE 2: PROCEDURE FOR AWARDING THE JOBBING ORDER

ARTICLE 3 : CONSTITUENT DOCUMENTS OF THE JOBBING ORDER

ARTICLE 4 : GENERAL TEXTS

ARTICLE 5: DUTIES OF THE SERVICE HEAD AND OF THE ENGINEER

ARTICLE 6 : PERIOD AND PLACE OF DELIVERY .

ARTICLE 7: RESIDENCE OF THE CONTRACTOR

CHAPTER II: PERFORMANCE OF THE JOBBING ORDER

ARTICLE 8: SUPPLIER'S ROLE AND RESPONSIBILITIES

ARTICLE 9: CONSISTENCY OF SERVICES

ARTICLE 10 : DESCRIPTION OF SUPPLIES

ARTICLE 11: INFORMATION AND DOCUMENTS TO BE FURNISHED

ARTICLE 12: ACCEPTANCE OF SUPPLIES

ARTICLE 13 : GUARANTEE

ARTICLE 14: INSURANCE AND TRANSPORT

ARTICLE 15: PENALTIES FOR DELAYS

CHAPTER III: FINANCIAL PROVISIONS

ARTICLE 16: GENERAL NOTIONS -PRICE

ARTICLE 17: AMOUNT OF THE JOBBING ORDER

ARTICLE 18 TERMS AND CONDITIONS FOR PAYMENT

ARTICLE 19: BANK DOMICILIATION

ARTICLE 20 : TAX SYSTEM

ARTICLE 21 : STAMP DUTY AND REGISTRATION

CHAPTER IV: MISCELLANEOUS PROVISIONS

ARTICLE 22: PRODUCTION AND CIRCULATION OF THE JOBBING ORDER

ARTICLE 23: DISPUTES

ARTICLE 24: CANCELLATION OF THE JOBBING ORDER

ARTICLE 25: VALIDITY OF THE JOBBING ORDER

CHAPTER I: GENERAL CONSIDERATIONS

ARTICLE 1: PURPOSE OF THE JOBBING ORDER

The purpose of this jobbing order is FOR THE PURCHASE OF A 20 TONS 4 X 4 COUNCIL TRUCK IN NJIKWA COUNCIL MOMO DIVISION, NORTH WEST REGION A description of this supply shall be given in Article 10 below.

ARTICLE 2: PROCEDURE FOR AWARDING THE JOBBING ORDER

This jobbing order is awarded following REQUEST FOR QUOTATION N° 01/RQ/NCITB/NC/2024 OF 11/04/2024 FOR THE PURCHASE OF A 20 TONS 4 X 4 COUNCIL TRUCK IN NJIKWA COUNCIL MOMO DIVISION, NORTH WEST REGION.

ARTICLE 3: CONSTITUENT DOCUMENTS OF THE JOBBING ORDER

The constituent contractual documents of this jobbing order are in order of priority:

- this booklet of Special Administrative Clauses;
- the Supplier's bid and his overall proposal;
- the provisions which are not repugnant to the booklet of Technical Clauses and of Special Administrative Clauses mentioned above;
- the breakdown of estimates;
- the descriptive bill of quantities.

ARTICLE 4 : GENERAL TEXTS

This jobbing order shall be governed by:

- This jobbing order is subject to the following General texts of law
- The special General administrative Clauses (CCLS);
- The law N ° 96/12 of 05 August 1996 on the management of environment;
- The texts governing the trade;
- The Decree N ° 2004/275 of 24 September 2004 to institute the Public Contracts Code;
- Decree n ° 2001/048 of 23 February 2001 relating to the setting up, Organization and functioning of the Public Contracts Regulation Agency ARMP.
- Decree n ° 2003/65/PM of 16 April 2003 to lay down the procedure for implementing the tax and customs system applicable to public contracts;
- Order N°093/CAB/PM of 5 November 2002 to fix the amount of the bid bond and the purchase fees for tender files:
- Order N°22/CAB/PM of 02 February 2011 to lay down conditions for the recruitment of individual consultants:
- Order N°23/CAB/PM of 02 February 2011 to lay down conditions for the implementation of request for quotation;
- Circular No. 004/CAB/PM of 30 December 2005 relating to the application of the Public Contracts Code:
- Circular No. 003/CAB/PM of 18 April 2008 relating to the observance of the rules governing the award; execution and control of Public Contracts;
- Circular No. 002/CAB/PM of January 31, 2011 on the improvement of the performance of the Public Contracts system;
- Circular No. 003/CAB/PM of January 31, 2011 defining the conditions for the management of the changes of the economic conditions of Public Contracts;
- Decree N°2012/074 of 08 march 2012 relating to the creation, organization and functioning of the Public Tenders Board;
- Decree N°2012/075 of 08 march 2012 to organize the Ministry of Public Contracts;

- Decree N°2012/076 of 08 march 2012 to amend and supplement certain provisions of decree N°2001/048 of 23 February 2001 relating to the creation, organization and functioning of the Public Contracts Regulatory Agency(ARMP);
- Circular Nº 01/CL/MINFI/MINDDEVEL of 4TH JANUARY 2024 relating to the execution, monitoring and control of the execution of the budgets of regional and local authorities for the 2024 financial year;
- Unified Technical Documents (DTU) for building supply;
- The Norms in force in the Republic of Cameroon;
- The CCTP:
- Other texts specific to contracting fields.

ARTICLE 5: DUTIES OF THE SERVICE HEAD AND THE ENGINEER

In pursuance of the provisions of this jobbing order, it shall be specified that

- > The Contracting Authority shall be the Lord mayor Of Njikwa Council.
- He ensures the preservation of originals of contract documents and the transmission of copies to ARMP through the focal point designated to this effect.
- The Project Manager shall be the Council Development Officer (CDO) for Njikwa Council referred to as the Contract Manager.
- > The Contact Manager shall be the Divisional Delegate, MINDDEVEL, Momo Division.
- > He ensures the respect of the administrative, technical, financial conditions and contractual timelimits.
- > The Contract Engineer shall be the **Divisional Chief of Service for State Property for Momo**, hereinafter referred to as the Engineer.
- The contractor shall be [to be specified].
- > The authority in charge of ordering payment shall be the Lord mayor Of Njikwa Council.
- The authority in charge of the clearance of expenditures shall be the **Divisional Finance** Controller for Momo.
- > The body or official in charge of payment shall be the Municipal Treasurer, Njikwa Council.
- The official competent to furnish information within the context of execution of this contract shall be the Project Owner Mayor Of Njikwa Council Contracting Authority/ Divisional Delegate of Public Contracts for Momo.

ARTICLE 6 : PERIOD AND PLACE OF DELIVERY

The delivery period for equipment shall be fixed at **90 Days** with effect from the date of notification of this jobbing order.

Equipment shall be done at FOR THE PURCHASE OF A 20 TONS 4 X 4 COUNCIL TRUCK IN NJIKWA COUNCIL MOMO DIVISION, NORTH WEST REGION

ARTICLE 7: RESIDENCE OF THE CONTRACTOR

The supplier's main residence s	hall be :
at :	
FAX :	

All notifications to him shall validly be forwarded to this address.

CHAPTER II: PERFORMANCE OF THE JOBBING ORDER

ARTICLE 8: ROLE AND RESPONSIBILITY OF THE SUPPLIER

The contractor has as mission to effect the supply as described in Article 10 under the control of the *Divisional Chief of Service for State Property Momo*, and in keeping with the rules and standards in force in Cameroon and the specifications of this jobbing order.

ARTICLE 9: CONSISTENCY OF SERVICES

The services of the supplier shall comprise the purchase of equipment, delivery, installation, technical receipt and insurance charges.

ARTICLE 10: DESCRIPTION OF SUPPLY

NO	DESIGNATION
1.10	Preparation of documents and contracting formalities
1.20	PURCHASE OF A 20 TONS 4 X 4 COUNCIL TRUCK WITH TIPPER CAPACITY OF 9 CUBIC METRES WITH PARTS READILY AVAILABLE IN THE LOCAL MARKET

ARTICLE 11: INFORMATION AND DOCUMENTS TO BE FURNISHED

execution program of the supplies;

ARTICLE 12: ACCEPTANCE OF SUPPLY

The Project Owner or Contract Manager shall fix the date for the reception of supply to be effected in the presence of the supplier by a commission composed of:

**	The Contracting Authorities
	The Confidency Authority
	the confider Engineer(s)
	The state of the s
	The Divisional delegate of fransport
**	The divisional delegate of MINMAP (observer)
***	Project managerMember;
**	The supplierMember;
	Member;

It shall cross-check the conformity of the supply with the prescriptions of the jobbing order and will decide whether there are grounds to rule in favour of acceptance.

Where the supply does not conform, the supplier shall be requested to replace the defective items at his own cost.

Where the supply does conform, the commission shall rule for acceptance. An acceptance report will then be prepared and shall be signed by all the members of the commission and the supplier. Such report shall clearly state the number of items, the quality of the packaging and the compliance with the contractual clauses.

ARTICLE 13: GUARANTEES

13. General Guarantee

The cost of the usual commercial guarantees outlined in the general clauses for any defect or early alteration of the items shall be borne by the supplier. The supply will bear the cost of repairs of the supplied equipment for six months from the date of acceptance of the supply.

13.2. Final bond

The final bond shall be fixed at 2% of the amount of the contract, inclusive of all taxes. The guarantee must be returned or released within one month following the date of provisional reception of the works.

The Contracting Authority shall order the release upon request by the co-contractor.

13.3. Retention Guarantee

There shall be no retention.

13.4. Guarantee of start off payment

The co-contractor may be granted a start off payment of 20% of the contract amount (inclusive of taxes) upon request.

The start-off payment shall be guaranteed 100% by a Cameroonian bank recognized by the Ministry in charge of Finance.

ARTICLE 14: INSURANCE

Hazards of whatever nature during transportation up to the place of delivery must be covered by an insurance policy taken by the supplier.

ARTICLE 15: PENALTIES FOR DELAYS

- 1. The amount set for penalties for delays is set as follows:
 - One two thousandth $(1/2000^{th})$ of the initial contract amount all taxes inclusive per calendar day of delay from the first to the 30^{th} day beyond the contractual time-limit;
 - One thousandth $(1/1000^{th})$ of the initial amount of the contract inclusive of all taxes per calendar day beyond the 30^{th} day.
- 2. The cumulated amounts of penalties for delay shall be limited to ten percent (10 %) of the initial contract inclusive of all taxes.

CHAPTER III: FINANCIAL PROVISIONS

ARTICLE 16: GENERAL NOTIONS - PRICES

The supplier shall be reputed to be perfectly knowledgeable about all the constraints inherent in the performance of the services and about all local conditions likely to influence such performance.

The prices of this jobbing order shall be final and not subject to review. They shall take into account all delivery, charges, false charges and contingences and shall be understood to be inclusive of taxes.

ARTICLE 17: AMOUNT OF THE JOBBING ORDER

The total amount of this jobbing order stands	at	•••••					
	CFAF	inclusive	of	taxes	(amount	in	words)
in accordance with the breakdown of estimate	s appen	ded here to		•••••••	• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •	•••••	••••

The Contracting Authority shall order the release upon request by the co-contractor.

13.3. Retention Guarantee

There shall be no retention.

13.4. Guarantee of start off payment

The co-contractor may be granted a start off payment of 20% of the contract amount (inclusive of taxes) upon request.

The start-off payment shall be guaranteed 100% by a Cameroonian bank recognized by the Ministry in charge of Finance.

ARTICLE 14: INSURANCE

Hazards of whatever nature during transportation up to the place of delivery must be covered by an insurance policy taken by the supplier.

ARTICLE 15: PENALTIES FOR DELAYS

- 1. The amount set for penalties for delays is set as follows:
 - One two thousandth $(1/2000^{th})$ of the initial contract amount all taxes inclusive per calendar day of delay from the first to the 30^{th} day beyond the contractual time-limit;
 - One thousandth $(1/1000^{th})$ of the initial amount of the contract inclusive of all taxes per calendar day beyond the 30^{th} day.
- 2. The cumulated amounts of penalties for delay shall be limited to ten percent (10 %) of the initial contract inclusive of all taxes.

CHAPTER III: FINANCIAL PROVISIONS

ARTICLE 16: GENERAL NOTIONS -- PRICES

The supplier shall be reputed to be perfectly knowledgeable about all the constraints inherent in the performance of the services and about all local conditions likely to influence such performance.

The prices of this jobbing order shall be final and not subject to review. They shall take into account all delivery, charges, false charges and contingences and shall be understood to be inclusive of taxes.

ARTICLE 17: AMOUNT OF THE JOBBING ORDER

The total amount of this jobbing order stands of	at						
	CFAF	inclusive	of	taxes	(amount	in	
in accordance with the breakdown of estimate	s appen	ded here to		••••••		•••••	••••

UNITE PRICE SCHEDULE

MON	THE PURCHASE OF A 20 TONS 4 X 4 COUNG O DIVISION, NORTH WEST REGION.	CIL TRUC	K IN NJIKWA	COUNCIL
S/N	DESIGNATION	PRIX UNITAIRE EN CHIFFRE	PRIX UNITAIRE EN LETTRE	
1.00	PREPARATION OF DOCUMENTS AND CONTRACTING FORMALITIES	-	1	
1.10	Preparation of documents and contracting formalities	U		
1.20	PURCHASE OF A 20 TONS 4 X 4 COUNCIL TRUCK WITH TIPPER CAPACITY OF 9 CUBIC METRES	U		

COST ESTIMATE

NO	DESIGNATION	U	QTY	U.P	AMOUNT
1.00	PREPARATION OF DOCUMENTS AND CONTRACTING FORMALITIES				
1.10	Preparation of documents and contracting formalities	U	1		
1.20	PURCHASE OF A 20 TONS 4 X 4 COUNCIL TRUCK WITH TIPPER CAPACITY OF 9 CUBIC METRES	U	1		
	TOTAL 1.00				
	TOTAL WITHOUT TAXES				
	VAT(19.25%)				
	AIR (5.5%/2.2%)				
	TOTAL TTC				

ARTICLE 18: TERMS AND CONDITIONS FOR PAYMENT

17.1 Start up advance:

Upon notification of the contract to the contractor, an advance payment corresponding to (20% of the contract amount, after tax) may be granted to the holder of the jobbing order, at his request.

This advance payment shall be guaranteed 100% (one hundred percent) by a first class bank approved by the Ministry in charge of finance.

Release of this guarantee shall be issued upon acceptance of all the supply which were the purpose of the jobbing order.

17.2. Scheduling payments:

Payments shall be made in proportion to the services performed and deduction made of the advance payment.

The supplier shall be paid upon presentation of invoices after acceptance of supply.

ARTICLE 19: BANK DOMICILIATION

The Project Owner or Contract Manager shall pay in full all sums owed for the execution of this jobbing order by bank transfer to account No.

ARTICLE 20: TAX SYSTEM

This jobbing order shall be subject to all the taxes and duties in force in the Republic of Cameroon.

The Value Added Tax shall be borne by the Project Owner or Project Manager.

ARTICLE 21: STAMP DUTY AND REGISTRATION

Seven (7) original copies of this jobbing order shall be stamped and registered by the supplier at his cost, in accordance with the regulations in force.

CHAPTER IV: MISCELLANEOUS PROVISIONS

ARTICLE 22: PRODUCTION AND CIRCULATION OF THE JOBBING ORDER

Fifteen (7) copies of this jobbing order shall be produced and circulated.

ARTICLE 23: DISPUTES

Any dispute arising between the contracting parties shall be the subject of an attempt at reconciliation through direct understanding.

Failing an amicable settlement, the final verdict of any dispute stemming from this jobbing order shall be passed by the competent Cameroonian court.

ARTICLE 24: CANCELLATION OF THE JOBBING ORDER

This jobbing order may be cancelled under the conditions and formalities provided for by the regulations in force.

ARTICLE 25: VALIDITY OF THE JOBBING ORDER

This jobbing order shall be valid only after its signature by the Project Owner (or the Contract Manager) and shall become enforceable only after its notification to the Supplier.

PART II: SPECIAL TECHNICAL CONDITIONS

MERCEDES-BENZ SPECIFICATIONS

Model	Axor 1823K/36 4x2 Tipper	Axor 1828/60 4x2 F/C	Axor 2528L/51 6x2 F/C	Axor 2628/45 6x4 F/C	Axor 2628L/57 6x2 F/C	Axor 2628B/33 6x4 Mix/	Axor 1835LS/36 4x2 T/T
Dimensions (mm)						Tipper	482 1/1
Overall Length	6 555	11 005	40.405				
Overall Width	2 500	2 494	10 405	9 455	10 890	7 705	5 815
Overall Height	2 999		2 494	2 494	2 500	2 485	2 500
Front Overhang	1 440	2 951	2 940	3 006	2 943	2 983	3 109
Rear Overhang	1 150	1 440	1 440	1 440	1 440	1 440	1 440
Wheelbase	3 600	3 300	2 250	1 900	2 400	1 350	770
Bumper to Back of Cab	1 647	6 000	5 775	5 175	6 375	3 975	3 600
Back of Cab to Centre Rear Axle		1 827	2 023	2 023	2 234	1 827	2 396
Turning Radius (m)	3 390	5 610	5 189	4 979	5 878	3 585	2 660
Mass Data (kg)	7,45	11,2	10,8	9,9	11,2	8,0	7,45
Manufacturer's Gross Vehicle Mass	10.000						
Manufacturer's Gross Combination Mass	18 000	18 000	26 000	27 500	26 000	27 500	18 000
Manufacturer's Front Axle Mass	28 000	36 000	36 000	36 000	36 000	36 000	44 000
Manufacturer's Rear Axle Mass	7 500	7 500	7 500	7 500	7 500	7 500	7 500
The state of the s	13 000	11 500	19 000	20 000	19 000	20 000	11 500
Permissible Maximum Vehicle Mass	16 500	16 500	23 500	25 500	25 500	25 500	16 500
Permissible Maximum Front Axle Mass	7 500	7 500	7 500	7 500	7 500	7 500	7 500
Permissible Maximum Rear Axle Mass	9 000	9 000	16 000	18 000	18 000	18 000	9 000
Unladen Front Axle Mass	3 856	3 879	3 951	3 943	3 990	3 665	4 694
Unladen Rear Axle Mass	1 945	2 232	2 203	4 178	2 757	3 635	1 997
Total Unladen Mass	5 801	6 111	7 278	8 121	6 747	7 300	6 691
Permissible Max Drawing Vehicle Mass	28 000	36 000	36 000	36 000	36 000	36 000	44 000
Engine						00 000	44 000
Make / Model	M-Benz OM 906 LA	M-Benz OM 906 LA	M-Benz OM 906 LA	M-Benz OM 906 LA	M-Benz OM 906 LA	M-Benz OM 906 LA	M-Benz OM 457 LA
Configuration	6-in-line Diesel	6-in-line Diesel	6-in-line Diesel	6-in-line Diesel	6-in-line Diesel	6-in-line Diesel	6-in-line Diesel
Capacity (cm ₃)	6 374	6 374	6 374	6 374	6 374	6 374	11 967
Max Power – kW (hp) @ r/min	170 (231) @2200	205 (279) @2200	205 (279) @2200	205 (279) @2200	205 (279) @2200	205 (279) @2200	260 (354) @1900
Max Torque – Nm @ r/min	810 @ 1200-1600	1100@ 1200-1600	1100@ 1200-1600	1100@ 1200-1600	1100@ 1200-1600	1100@ 1200-1600	1 850
Searbox				1200 1000	1200-1000	1200-1600	@1100
lake / Model	M-Benz G85-6/6.7	M-Benz G131-9/14.57	M-Benz G131-9/14.57	M-Benz G131-9/14.57	Allison 3000P	M-Benz G131-9/14.57	M-Benz
o of Forward Gears	6	9	9	9	6	9	G211-12/14.93
igh / Low Ratios	6,7:1 / 0,73:1	9,478:1 / 1:1	9,478:1 / 1:1	9,478:1 / 1:1	3,59:1 / 0,69:1	9,478:1 / 1:1	12
ynchromesh or Constantmesh	Synchromesh	Synchromesh	Synchromesh	Synchromesh	Automatic		14,94:1 / 1:1
ear Axle Ratio					Automatic	Synchromesh	Constantmesh
uxiliary	6,000:1	4,300:1	4,333:1	4,333:1	5,222:1	4,833:1	3,077:1
	Engine Brake	Engine Brake	Engine Brake	Engine Brake	Engine Brake	Engine Brake	Engine Brake
andard Tyre Equipment					0.00		
ze and Ply Rating	315/80 R22.5	315/80 R22.5	315/80 R22.5	315/80 R22.5	315/80 500 5	045/00 =	
adial or Crossply	Radial	Radial	Radial	Radial	315/80 R22.5	315/80 R22.5	315/80 R22.5
			redual	Radiai	Radial	Radial	Radial

Axor 1840LS/36 4x2 T/T	Axor 2535LS/39 6x2 T/T	Axor 3335S/33 6x4 T/T	Axor 3340S/33 6x4 T/T	Axor 3335/45 6x4 F/C	Axor 3340/45 6x4 F/C	Axor 3335K/36 6x4 Tip	Axor 3535K/51 HYP 8x4 Tip / Mix	Axor 3535K/51 HU 8x4 Tip
5 815	6 415	6 815	6 815	0.455				
2 500	2 500	2 500	2 500	9 455	9 455	7 405	9 055	8 790
3 523	3 209	3 279	3 291	2 500	2 500	2 500	2 500	2 507
1 440	1 440	1 440		3 279	3 279	3 270	3 318	3 338
770	1 050	720	1 440	1 440	1 440	1 440	1 440	1 440
3 600	3 225		720	1 900	1 900	750	900	900
2 396	2 461	3 975	3 975	5 175	5 175	4 275	4 925	4 925
2 660		2 024	2 393	2 024	2 024	1 845	1 827	1 827
7.45	2 168 7,75	3 391	3 035	4 587	4 587	3 866	4 924	4 924
7,40	7,75	8,05	8,05	10,5	10,5	8,45	10,75	10,75
18 000	25 000	33 000	33 000	33 000	22.000			
44 000	50 000	65 000	65 000	65 000	33 000	33 000	35 000	35 000
7 500	7 100	7 500	7 500	7 500	65 000	65 000	40 000	65 000
11 500	18 600	26 000	26 000		7 500	7 500	15 400	15 000
16 500	23 100	25 500	25 500	26 000	26 000	26 000	20 000	20 000
7 500	7 100	7 500		25 500	25 500	25 500	33 400	33 000
9 000	16 000	18 000	7 500	7 500	7 500	7 500	15 400	15 000
4 820	4 317	4 670	18 000	18 000	18 000	18 000	18 000	18 000
2 026	3 390		4 840	4 485	4 550	4 789	6 682	6 780
6 846	7 707	3 960	4 004	4 530	4 560	4 342	3 000	3 760
44 000	45 000	8 630	8 844	9 015	9 110	9 130	9 681	10 155
14 000	45 000	62 400	65 000	65 000	65 000	62 400	40 000	62 400
M-Benz OM 457 LA	M-Benz OM 457 LA	M-Benz OM 457 LA	M-Benz OM 457 LA	M-Benz OM 457 LA	M-Benz OM 457 LA	M-Benz OM 457 LA	M-Benz OM 457 LA	M-Benz
6-in-line Diesel	6-in-line Diesel	6-in-line Diesel	6-in-line Diesel	6-in-line Diesel	6-in-line Diesel	6-in-line	6-in-line	OM 457 LA 6-in-line
11 967	11 967	11 967	11 967	11 967	11 967	Diesel	Diesel	Diesel
295 (401)	260 (354)	260 (354)	295 (401)	260 (354)		11 967	11 967	11 967
@1900	@1900	@1900	@1900	@1900	295 (401) @1900	260 (354) @1900	260 (354)	260 (354)
2 000	1 850	1 850	2 000	1 850	2 000	1 850	@1900	@1900
@1100	@1100	@1100	@1100	@1100	@1100	@1100	1 850 @1100	1 850 @1100
M-Benz	M-Benz	M-Benz	M-Benz	M-Benz	M.D.			A DURANTERS OF
G211-12/14.93	G211-12/14.93	G240-16/11.72	G330-12/11.94	G240-16/11.72	M-Benz G330-12/11.94	M-Benz	M-Benz	M-Benz
12	12	16	12	16	12	G240-16/11.72	G221-9/10.19	G210-16/14.19
14,94:1 / 1:1	14,94:1 / 1:1	11,72:1 / 0,69:1	11,64:1/0,78:1	11,72:1 / 0,69:1		16	9	16
Constantmesh	Constantmesh	Synchromesh	Constantmesh	Synchromesh	11,64:1/0,78:1 Constantmesh	11,72:1 / 0,69:1 Synchromesh	10,19:1 / 1:1 Synchromesh	14,19:1 / 1:1 Synchromesh
3,077:1	2.077.4							Cynchiomesh
5,077.1	3,077:1	4,571:1	4,143:1	4,833:1	4,833:1	5,333:1	3,583:1	4,333:1
Engine Brake +	STATE OF STATE OF		Engine Preter					
Retarder	Engine Brake	Engine Brake	Engine Brake + Retarder	Engine Brake	Engine Brake + Retarder	Engine Brake	Engine Brake	Engine Brake
315/80 R22.5	315/80 R22.5	315/80 P22 F	215/90 500 5					
Radial	Radial	315/80 R22.5 Radial	315/80 R22.5	315/80 R22.5	315/80 R22.5	315/80 R22.5	315/80 R22.5	315/80 R22.5
		radiai	Radial	Radial	Radial	Radial	Radial	Radial







Model	Actros 1844LS/36 DD 4x2 T/T	Actros 2641LS/33 DD 6x4 T/T	Actros 2646LS/33 DD 6x4 T/T	Actros 2654LS/33 DD 6x4 T/T	Actros 2658LS/33 HYP	Actros 2036S/36 4x2 T/T	Actros 3344S/33
Dimensions (mm)				22 0A4 111		4X2 1/1	6x4 T/T
Overall Length	5045						
Overall Width	5 815	6 865	6 865	6 865	6 865	6 015	6 825
Overall Height	2 500	2 500	2 500	2 500	2 500	2 490	2 490
Front Overhang	3 448	3 483	3 483	3 483	3 753	3 245	3 302
	1 440	1 440	1 440	1 440	1 440	1 440	1 440
Rear Overhang	770	770	770	770	770	970	720
Wheelbase	3 600	3 975	3 975	3 975	3 975	3 600	
Bumper to Back of Cab	2 310	2 310	2 310	2 310	2 310	2 095	3 975
Back of Cab to Centre Rear Axle	2 730	3 105	3 105	3 105	3 105	2 945	2 3 1 0
Turning Radius (m)	7,6	0,8	8,0	8.0	8.0	7.45	3 105
Mass Data (kg)				0,0	0,0	7,45	8,0
Manufacturer's Gross Vehicle Mass	18 000	27 500	27 500	27 500	27 500	20.000	
Manufacturer's Gross Combination Mass	44 000	65 000	65 000	65 000	65 000	20 000	33 000 75 000
Manufacturer's Front Axle Mass	7 500	7 500	7 500	7.500			73 000
Manufacturer's Rear Axle Mass	11 500	20 000	20 000	7 500	8 000	7 500	7 500
Permissible Maximum Vehicle			20 000	20 000	20 000	13 000	26 000
Mass Permissible Maximum Front Axle	16 500	25 500	25 500	25 500	25 700	16 500	25 500
Mass Permissible Maximum Rear Axle	7 500	7 500	7 500	7 500	7 700	7 500	7 500
Mass Unladen Front Axle Mass	9 000	18 000	18 000	18 000	18 000	9 000	18 000
Inladen Rear Axle Mass	4 885	4 793	4 885	5 111	5 559	4 770	4 980
otal Unladen Mass	1 745	3 346	3 358	3 374	3 380	2 070	3 795
ermissible Max Drawing Vehicle	6 630	8 140	8 243	8 485	8 939	6 840	8 775
lass	44 000	65 000	65 000	65 000	65 000	44 000	75 000
ngine							
lake / Model	M-Benz OM 501 LA	M-Benz OM 501 LA	M-Benz OM 501 LA	M-Benz OM 502 LA	M-Benz OM 502 LA	M-Benz OM 501 LA	M-Benz
onfiguration	V6 Diesel	V6 Diesel	V6 Diesel	V8	V8	V6	OM 501 LA V6
apacity (cm₃)	11 946	11 946	11 946	Diesel	Diesel	Diesel	Diesel
ax Power –	320 (435)	300 (408)	335 (450)	15 928	15 928	11 946	11 946
N (hp) @ r/min	@1800	@1800	@1800	395 (537)	425 (580)	265 (360)	320 (435)
ax Torque – Nm @ r/min	2200@1080	2000@1080	2200@1080	@1800	@1800	@1800	@1800
earbox		2000	2200@1000	2500@1080	2700@1800	1850@1080	2100@1080
ake / Model	Mercedes Powershift G211-12/14,93	Mercedes Powershift G281–12/14.93	Mercedes Powershift G281-12/14,93	Mercedes Powershift	Mercedes Powershift	Mercedes Powershift	Mercedes Powershift
of Forward Gears	12	12	12	G281-12/14,93	G330-12/11,64	G330-12/11,64	G330-12/11,64
gh / Low Ratios	14,93:1 / 1:1	14,93:1 / 1:1	14,91:1 / 1:1	12	12	12	12
nchromesh or Constantmesh	Contstantmesh	Contstantmesh	THE RESIDENCE OF THE PARTY OF T	14,93:1 / 1:1	11,64:1 / 0,78:1	11,64:1 / 0,78:1	11,64:1 / 0,78:1
ar Axle Ratio	- ornordininesii	Comstantinesh	Contstantmesh	Contstantmesh	Contstantmesh	Contstantmesh	Contstantmesh
	2.846:1	2 077.4					
xiliary	2,040.1	3,077:1	3,077:1	3,077:1	3,583:1	4,143:1	4,143:1
	Engine Brake + Retarder	Engine brake + Retarder	Engine Brake + Retarder	Engine Brake +	Engine brake +	Engine Brake	Engine Brake +
andard Tyre Equipment			ricialuei	Retarder	Retarder	go Drano	Retarder
e and Ply Rating	315/80 R22.5	315/80 R22.5	315/80 R22.5	315/80 R22.5	385/65 R22.5	315/80 R22.5	
dial or Crossply							315/80 R22.5

Actros 3350S/33 6x4 T/T	Actros 3550S/33 6x4 T/T (AV)	Actros 2654L/45 6x4 F/C HYF	Actros 3332/45 6x4 F/C	Actros 3344/45 6x4 F/C	Actros 3350/45 6x4 F/C	Actros 4144K/51 8x4 Tipper / Mixer	Actros 1832A/45 4x4 F/C	Actros 3344A/45 6x6 F/C (SW.
6 825	6 825	9 190	0.455	MINISTRAL PROPERTY OF STREET				
2 490	2 495	2 489	9 455	9 190	9 190	9 055	8 555	9 455
3 302	3 587	3 215	2 500	2 489	2 489	2 506	2 522	2 522
1 440	1 440	1 440	3 302	3 302	3 302	3 319	3 421	3 364
770	720	effective in the section of the employed provided by property process.	1 440	1 440	1 440	1 440	1 510	1 510
3 975	3 975	1 900	1 900	1 900	1 900	900	2 350	1 850
2 310	2 310	5 175	5 175	5 175	5 175	4 925	4 500	5 105
3 105	3 035	2 095	2 095	2 095	2 095	2 389	2 095	2 314
8,0	8,0	4 520	4 520	4 520	4 520	4 824	3 845	4 301
0,0	0,0	9,9	9,9	9,9	9,9	10,75	9 750	11,75
33 000	25.000			-			0,100	11,75
33 000	35 000	27 500	33 000	33 000	33 000	41 000	18 000	27 000
75 000 7 500	120 000	65 000	65 000	65 000	65 000	65 000	45 000	65 000
THE RESERVE OF THE PARTY OF THE	9 000	7 500	7 500	7 500	7 500	15 000	0.000	
26 000	26 000	20 000	26 000	26 000	26 000	26 000	9 000	9 000
25 500	25 700	25 500	25 500	25 500	25 500	33 000	9 000	18 000 23 700
7 500	7 700	7 500	7 500	7 500	7 500	15 000	7 700	7 700
18 000	18 000	18 000	18 000	18 000	18 000	18 000	9 000	16 000
5 187	5 350	4 865	4 553	4 685	4 926	0.700		
3 808	3 860	3 645	4 549	4 240	4 183	6 730	5 288	5 510
8 995	9 210	8 510	9 102	8 925	9 064	3 470	2 688	4 380
75 000	88 800	65 000	56 400	65 000	65 000	10 200 65 000	7 976 37 000	9 890
M-Benz OM 502 LA	M-Benz OM 502 LA	M-Benz OM 502 LA	M-Benz OM 501 LA	M-Benz OM 501 LA	M-Benz OM 502 LA	M-Benz OM 501 LA	M-Benz	M-Benz
V8	V8	V8	V6	V6	V8	V6	OM 501 LA	OM 501 LA
Diesel	Diesel	Diesel	Diesel	Diesel	Diesel	Diesel	V6	V6
15 928	15 928	15 928	11 946	11 946	15 928	11 946	Diesel	Diesel
370 (503)	370 (503)	395 (537)	235 (320)	320 (435)	370 (503)	320 (435)	11 945	11 946
@1800	@1800	@1800	@1800	@1800	@1800	@1800	235 (320)	320 (435)
2400@1080	2400@1080	2400@1080	1650@1080	2100@1080	2400@1080	2100@1080	@1800	@1800
					2100@1000	2100@1000	1650@1080	2100@1080
Mercedes	Mercedes	Mercedes	Mercedes	Mercedes	Mercedes	M Dean		
Powershift	Powershift	Powershift	Powershift	Powershift	Powershift	M-Benz Telligentshift	Mercedes	M-Benz
G330-12/11,64	G280-16/11,72	G330-12/11,64	G330-12/11,64	G330-12/11,64	G330-12/11,64	G240-16/11,72	Telligentshift	Telligentshift
12	16	12	12	12	12		G210-16/14 2	G240-16/11,72
11,64:1 / 0,78:1	11,72:1 / 0,69:1	11,64:1 / 0,78:1	11,64:1 / 0,78:1	11,64:1 / 0,78:1	11,64:1 / 0,78:1	16	16	16
Contstantmesh	Contstantmesh	Contstantmesh	Contstantmesh	Contstantmesh	Contstantmesh	11,72:1 / 0,69:1	14,2:1 - 0,83:1	11,72:1 / 0,69:1
				o ontotalitile SII	Constantinesh	Synchromesh	Constantmesh	Synchromesh
4,143:1	4,833:1	3,583:1	4,333:1	4,333:1	4,333:1	5,333:1	5.333:1	5,333:1
Engine Brake + Retarder	Engine Brake + Retarder	Engine Brake + Retarder	Engine Brake + Retarder	Engine Brake + Retarder	Engine Brake + Retarder	Engine Brake	Engine Brake	Engine Brake
315/80 R22.5	315/80 R22.5	315/80 R22.5	245/00 500 5					
Radial	Radial	Radial	315/80 R22.5 Radial	315/80 R22.5 Radial	315/80 R22.5	315/80 R22.5	365/85 R20	14 R20
					Radial			

Actros 3350S/33 6x4 T/T	Actros 3550S/33 6x4 T/T (AV)	Actros 2654L/45 6x4 F/C HYF	Actros 3332/45 6x4 F/C	Actros 3344/45 6x4 F/C	Actros 3350/45 6x4 F/C	Actros 4144K/51 8x4 Tipper Mixer	Actros 1832A/45 4x4 F/C	Actros 3344A/45 6x6 F/C (SWA
6 825	6 825	9 190	9 455	9 190	0.100			
2 490	2 495	2 489	2 500	2 489	9 190	9 055	8 555	9 455
3 302	3 587	3 215	3 302		2 489	2 506	2 522	2 522
1 440	1 440	1 440	1 440	3 302	3 302	3 319	3 421	3 364
770	720	1 900	The state of the s	1 440	1 440	1 440	1 510	1 510
3 975	3 975	A CONTRACTOR OF THE PARTY OF TH	1 900	1 900	1 900	900	2 350	1 850
2 310	2 310	5 175	5 175	5 175	5 175	4 925	4 500	5 105
3 105	3 035	2 095	2 095	2 095	2 095	2 389	2 095	2 314
8,0		4 520	4 520	4 520	4 520	4 824	3 845	4 301
0,0	8,0	9,9	9,9	9,9	9,9	10,75	9 750	The second secon
00.000						10,70	3730	11,75
33 000	35 000	27 500	33 000	33 000	33 000	41 000	10,000	
75 000	120 000	65 000	65 000	65 000	65 000	65 000	18 000 45 000	27 000 65 000
7 500	9 000	7 500	7 500	7 500	7.500			03 000
26 000	26 000	20 000	26 000	26 000	7 500	15 000	9 000	9 000
25 500			20 000	26 000	26 000	26 000	9 000	18 000
25 500	25 700	25 500	25 500	25 500	25 500	33 000	15 700	23 700
7 500	7 700	7 500	7 500	7 500	7 500	15 000	7 700	7 700
18 000 5 187	18 000	18 000	18 000	18 000	18 000	18 000	9 000	16 000
3 808	5 350	4 865	4 553	4 685	4 926	6 730	5 288	5 510
The state of the s	3 860	3 645	4 549	4 240	4 183	3 470	2 688	The state of the s
8 995	9 210	8 510	9 102	8 925	9 064	10 200	7 976	4 380
75 000	88 800	65 000	56 400	65 000	65 000	65 000	37 000	9 890 65 000
M-Benz OM 502 LA V8	M-Benz OM 502 LA	M-Benz OM 502 LA	M-Benz OM 501 LA	M-Benz OM 501 LA	M-Benz OM 502 LA	M-Benz OM 501 LA	M-Benz OM 501 LA	M-Benz OM 501 LA
Diesel	V8	V8	V6	V6	V8	V6	V6	V6
15 928	Diesel	Diesel	Diesel	Diesel	Diesel	Diesel	Diesel	Diesel
	15 928	15 928	11 946	11 946	15 928	11 946	11 945	
370 (503) @1800	370 (503)	395 (537)	235 (320)	320 (435)	370 (503)	320 (435)	235 (320)	11 946
2400@1080	@1800	@1800	@1800	@1800	@1800	@1800	@1800	320 (435)
2400@1080	2400@1080	2400@1080	1650@1080	2100@1080	2400@1080	2100@1080	1650@1080	@1800
							1030@1080	2100@1080
Mercedes	Mercedes	Mercedes	Mercedes	Mercedes	Mercedes	M-Benz	Many	
Powershift	Powershift	Powershift	Powershift	Powershift	Powershift		Mercedes	M-Benz
G330-12/11,64	G280-16/11,72	G330-12/11,64	G330-12/11,64	G330-12/11,64	G330-12/11.64	Telligentshift	Telligentshift	Telligentshift
12	16	12	12	12	12	G240-16/11,72	G210-16/14 2	G240-16/11,72
11,64:1 / 0,78:1	11,72:1 / 0,69:1	11,64:1 / 0,78:1	11,64:1 / 0,78:1	11,64:1 / 0,78:1	11,64:1 / 0,78:1	16	16	16
Contstantmesh	Contstantmesh	Contstantmesh	Contstantmesh	Contstantmesh	The second section is the second section of the section of the second section of the section of the second section of the sect	11,72:1 / 0,69:1	14,2:1 - 0,83:1	11,72:1 / 0,69:1
				Johnstantinesh	Contstantmesh	Synchromesh	Constantmesh	Synchromesh
4,143:1	4,833:1	3,583:1	4,333:1	4,333:1	4,333:1	5,333:1	5,333:1	5,333:1
Engine Brake + Retarder	Engine Brake + Retarder	Engine Brake + Retarder	Engine Brake + Retarder	Engine Brake + Retarder	Engine Brake + Retarder	Engine Brake	Engine Brake	Engine Brake
315/80 R22.5	315/80 R22.5	315/80 R22.5	245/00 Doo =					
	010/00 1122.0	313/00 RZZ.5	315/80 R22.5	315/80 R22.5	315/80 R22.5	315/80 R22.5	365/85 R20	14 R20

MERCEDES-BENZ SPECIFICATIONS

Dimensions (mm) Coverall Length 6 010	000 Crew Cal U5000	Cab	U5000 Single C U5000	U4000 Crew Cab U4000	U4000 Single Cab U4000	Model
Overall Length 6 010 6 010 6 010 Overall Width 2 300 2 300 2 368 Overall Height 2 775 2 775 3 071 Front Overhang 1 1050 1 050 1 050 Rear Overhang 1 1110 1 1110 1 1110 Wheelbase 3 850 3 850 3 850 Bumper to Back of Cab 3 530 3 530 3 530 Back of Cab to Centre Rear Axle 2 480 2 480 2 480 2 480 2 480 2 480 2 480 2 480 2 4 50 3 530 3 530 3 530 3 530 Mass Data (kg) 4 5 14,5 16,3 4 5 Manufacturer's Gross Vehicle Mass 7 500 7 500 12 500 1 Manufacturer's Gross Combination Mass 25 500 25 500 32 000 3 Manufacturer's Front Axle Mass 4 000 4 000 5 500 5 Manufacturer's Front Axle Mass 4 000 4 000 5 500 5 Pe	4x4		4x4	4x4	4x4	Dimensions (mm)
Overall Width 2300 2300 2300 2368 Overall Height 2775 2775 3071 Front Overhang 1.050 1.050 1.050 Rear Overhang 1.050 1.050 1.050 Bumper to Back of Cab 3.850 3.850 3.850 Back of Cab to Centre Rear Axie 2.480 2.480 2.480 Turning Radius (m) 14,5 14,5 14,5 Mass Data (kg) 14,5 14,5 14,5 Manufacturer's Gross Vehicle Mass 7.500 7.500 12.500 1 Manufacturer's Gross Combination Mass 25.500 25.500 32.000 3 Manufacturer's Front Axie Mass 4.000 4.000 5.500 5 Permissible Maximum Wehicle Mass 7.500 7.500 12.500 1 Permissible Maximum Font Axie Mass 4.000 4.000 7.100 7 Permissible Maximum Font Axie Mass 4.000 4.000 5.500 5 Validach Front Axie Mass 4.200 4.000 </td <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td>						
2,000	6 010	COURT TOTAL	6 010	6 010	6 010	
2775 2775 3071	2 368		2 368	2 300	2 300	
Rear Overhang 1050 1050 1050 1050 1050 Rear Overhang 11110 11110 11110 1110 1110 Wheelbase 3350 3850 3850 3850 3850 3850 3850 3850	3 071		3 071	2 775	2 775	
Wheelbase 3850 38	1 050	CWATTA	1 050	1 050	1 050	
### State of Cab	1 110	and the same	1 110	1 110	1 110	
Bumper to Back of Cab	3 850			3 850	3 850	
Back of Cab to Centre Rear Axle	3 530			3 530	3 530	
Turning Radius (m)	2 480			2 480	2 480	The same and the s
Manufacturer's Gross Vehicle Mass 7 500 7 500 12 500 12 500 32 000 33 000 33 000 35 00	16.3			14,5	14,5	
Manufacturer's Gross Combination Mass 25 500 25 500 32 000 33	10,3		10,0			
Manufacturer's Gross Combination Mass 25 500 25 500 32 000 33 33 30 35 35 35 35	12 500		12 500	7 500	7 500	
Manufacturer's Front Axle Mass	32 000			25 500	25 500	
### Annual Currer's Rear Axie Mass				4 000	4 000	
Permissible Maximum Vehicle Mass 7 500 7 500 12 500 11 Permissible Maximum Front Axle Mass 4 000 4 000 5 500 5 Permissible Maximum Rear Axle Mass 4 400 4 400 7 100 7 100 7 100 1 10	5 500	www.missicomi		4 400	4 400	
Permissible Maximum Front Axle Mass	7 100			7 500	7 500	
Permissible Maximum Rear Axle Mass	12 500			4 000	4 000	
Unladen Front Axle Mass 3 310 3 310 3 550 3 3 3 310 3 550 3 3 3 310 3 550 3 3 3 310 3 550 3 3 3 310 3 550 3 3 3 310 3 550 3 3 3 310 3 550 3 3 3 310 3 550 3 3 3 310 3 550 3 3 3 310 3 550 3 3 3 310 3 550 3 3 3 550 3 3 3 550 3 3 3 550 3 3 3 550 3 3 3 550 3 3 3 550 3 3 3 550 3 3 3 550 3 3 3 550 3 3 3 550 3 3 3 550 3 3 3 550 3 3 3 550 3 3 3 550 3 3 3 550 3 3 3 550 3 3 3 550 3 3 3 550 3 3 3 3	5 500				4 400	
Driaden Rear Axle Mass	7 100		and the second second second	The same of the sa	3 310	
Fortal Unladen Mass	3 550				1 650	
### Permissible Max Drawing Vehicle Mass 25 500 25 500 32 000 32 000 32 Engine ### Alake / Model	1 800				4 960	Total Unladen Mass
### Alake / Model	5 350				25 500	Permissible Max Drawing Vehicle Mass
OM 924 LA OM 924	32 000		32 000			ngine
A-in-line Diesel	M-Benz					Make / Model
Diesel Di	M 924 LA				4-in-line	onfiguration
A 801	1-in-line Diesel				Diesel	
Ask Power - kW (hp) @ r/min	4 801		4 801	4 801	4 801	apacity (cm ₃)
2200 2200	60 (218)		160 (218)	160 (218)	160 (218)	lax Power - kW (hp) @ r/min
Second S	@2200		STATE OF THE PERSON NAMED IN COLUMN TWO IS NOT THE PERSON NAMED IN COLUMN TWO IS NAMED IN COLUMN T	@2200	MA CONTRACTOR	
All Synchroniesh of Constantmesh or Constantmesh or Alle Ratio Engine Brake Engine	810@		810@	HORSE TENEFORM CONTRACTOR AND TO A PROPERTY OF		ax Torque - Nm @ r/min
gh / Low Ratios gh / Low Ratio	00-1600		1200-1600	1200-1600		CONTRACTOR OF THE PARTY OF THE
gh / Low Ratios gh / Low Ratio			M Banz LIC 100	MBenzing for	M-Ben M.C.	ake Woden
gn / Low Ratios 6 reverse 5,57:1 / 0,73:1 557:1 / 0	The second second second	II.A	THE RESERVE OF THE PERSON OF T	8 foolland A II II II	8 for lard	of Forward Gears
sar Axle Ratio Synchromesh or Constantmesh sar Axle Ratio Synchromesh Synchr	erward /			6 Keyerse		
And Ard Tyre Equipment The and Ply Rating Synchromesh	W/08/8-1	AU	PARTY OF THE PARTY OF THE PARTY.	AL TOMANTON IN	95/11/01	Martin Programme Company of the Comp
## AKE NATIO S.94.1 S.94.1		THE STATE OF THE S	Course Springer	Synchronius	Synchronies).	CONTRACT TO A STATE OF THE PROPERTY OF THE PARTY OF THE P
Engine Brake Engi	IIIUIIESII	The second	A STATE OF THE PARTY OF THE PAR	THE REAL PROPERTY.		The state of the s
Engine Brake Engine Brake<	Mario -	الالمالة	0.94:1	26.1100	6,94:1	
Indard Tyre Equipment Engine Engine Engine e and Ply Rating 365/80 R20 365/80 R20 365/85 R20 365/85 R20	CONTRACTOR CONTRACTOR		Engine C. 1	Engine Brake	Engine Brake	
365/80 R20 365/85 R20 365/85 R20 365/85	ne Brake	E	Engine Brake	- gine brake	THE PROPERTY OF THE PARTY OF TH	andard Tyre Equipment
365/85 R20 365/85			365/95 DOO	365/80 R20	365/80 R20	e and Ply Rating
	85 R20				Radial	dial or Crossply

PAGE AND LAST OF JOBBING ORDER NoLC/ (1) / (2)
AFTER
FOR THE SUPPLY
(m. m. o. o.o. 11111111111111111111111111
CFA francs inclusive of taxes)
EXECUTION TIME:
Read and accepted by the contractor
(place of signature)(date)
Signature of Contracting Authority
(place of signature)(date)

ANNEX

Table of models

- : Model bid bond
- : Model final bond
- : Model of start-off advance bond
- : Model retention fund

MODEL BID BOND

Addressed to [indicate the Contracting Authority and his address] "Contracting Authority"
Whereas the undertaking hereinafter referred to as the "bidder" has submitted his bid onfor [recall the subject of the invitation to tender], hereinafter referred to as "the bid" and to which must be attached a bid bond equivalent to [indicate the amount] CFA francs.
We [name and address of the bank], represented by [names of signatories], hereinafter referred to as "the bank" hereby guarantee payment to the Contracting Authority of the maximum sum of [indicate the amount] CFA francs, that the bank pledges to pay in full to the Contracting Authority, binding itself, its successors and assignees.
The conditions of this commitment are as follows:
If the bidder retires his bid during the validity period provided for in the Tender File;
If the bidder, having been notified of the award of the contract by the Contracting Authority during the validity period:
 Fails or refuses to sign the contract, even though required to do so; Fails or refuses to furnish the final bond for the contract (final bond) as provided for by the contract;
We pledge to pay to the [Contracting Authority] an amount up to the maximum of the sum referred to above upon reception of his first written request, without the Contracting Authority having to justify his request, given, however, that in his request the Contracting Authority shall note that he is due the amount he is claiming because one or the other or both of the above condition(s) has (have) been fulfilled and he shall specify which condition(s) took effect.
This bond shall enter into force from the date of signature and from the date set by the Contracting Authority for the submission of bids. It shall remain valid up till the thirtieth day inclusive following the end of the deadline for the validity of bids. Any request by the Contracting Authority to cause it to take effect should reach the bank by registered mail with an acknowledgement of receipt before the end of this period of validity.
This bond shall, for purposes of its interpretation and execution, be subject to Cameroon law. Cameroon courts shall be the only jurisdictions competent to rule on this commitment and its consequences.
Signed and authenticated by the bank at, on
[Bank's signature]

: MODEL FINAL BOND

Bank:
Reference of the bond: No
Addressed to [Indicate the Project Owner and his address] Cameroon, hereinafter referred to as the "Project Owner"
Whereas [name and address of Contractor], hereafter referred to as "the Contractor", has committed himself, in execution of the contract referred to as "the contract", to carry out [indicate the nature of the supply].
Whereas it is stated in the contract that the Contractor shall entrust to the Project Owner a final bond of an amount equal to [indicate the percentage between 2 and 5%] of the amount of the corresponding of the contract, as guarantee of the execution of his full obligations in accordance with the terms of the contract,
Whereas we have agreed to issue the Contractor this guarantee,
We,
We agree that no change or addendum or any other amendment to the contract shall free us of any obligation incumbent on us by virtue of this final bond and we hereby incline to any notification, addendum or change.
This final bond shall enter into force upon signature and notification of the contract. It shall be released within a deadline of [indicate the deadline] from the date of the provisional acceptance of the supply.
After this date, the bond shall be baseless and should be returned to us without the express request on our part.
Any request for payment made by the Project Owner by virtue of this guarantee should be done by registered mail with acknowledgement of receipt to reach the bank during the period of validity of this commitment.
This bond shall, for purposes of its interpretation, be subject to Cameroon law. Cameroon courts shall be the only jurisdictions competent to rule on this commitment and its consequences.
Signed and authenticated by the bank at on
[Signature of the bank]

: MODEL OF START-OFF ADVANCE BOND

Bank: reference, address
We, the undersigned, (bank, address) hereby declare by the present to guarantee on behalf of [the holder] to the benefit of the Project (the beneficiary)
The payment, without contest and upon receipt of the first written request by the beneficiary, declaring that [the holder] has not fulfilled his obligations relating to the reimbursement of the start-off advance according to the terms of contract No of relating to supply [indicate the subject of the supply, the references of the invitation to tender and the lot, if possible] of the total sum corresponding to the advance of [twenty (20) %] of the amount inclusive of all taxes of contract No, payable upon notification of the corresponding Administrative Order that is, CFA francs.
This bond shall enter into force and shall take effect upon reception of the respective parts of this advance into the accounts of [the holder] opened in the bank under No
This bond shall remain in force up till the reimbursement of the advance in accordance with the SAC. However, the amount of the bond shall be proportionately reduced on the progressive reimbursement of the advance.
The applicable law and jurisdiction shall be those of the Republic of Cameroon.
Signed and authenticated by the bank at on
[Signature of the bank]

MODEL OF PERFORMANCE BOND (RETENTION FUND)

Bank:
Reference of the bond: No
Addressed to [Indicate the Project Owner]
[Address of Contracting Authority]
Hereinafter referred to as "the Project Owner"
Whereasname and address of Sum I' 11
Whereas name and address of Supplier] hereinafter referred to "the contractor", pledged, in execution of the contract, to carry out the supply of [indicate the subject of the supply]
Whereas it is stipulated in the contract that the retention fund fine to a
Whereas it is stipulated in the contract that the retention fund fixed at [percentage below 10 % to be specified] of the amount of the contract may be replaced by a joint guarantee,
Whereas we have agreed to provide the Contractor with this guarantee,
Represented by [name and address of the bank].
We,
Hence, we hereby affirm that on behalf of the Contractor, we guarantee and are responsible to the Project
Owner for a maximum amount of
[in figures and letters] corresponding to [percentage below 10 % to be specified] of the contract price.
And we pledge to pay to the Project Owner within a maximum deadline of eight (8) weeks upon his simple written request declaring that the contractor has not fulfilled his contractual obligations or is indebted to the Project to defer the payment nor raise any contest for whatever reason, any sum(s) within the limits of the amount equal to without the Project Owner having to prove or give the reasons nor the motive for the amount of the sum indicated
We hereby agree that no change or addendum or any other amendment shall release us of any obligation incumbent on us by virtue of this bond and we hereby incline by the present to the notification of any amendment, addendum or change.
This bond shall enter into force upon signature. It shall be released within thirty (30) days from the date of the final acceptance of the supply and upon release issued by the Project Owner.
Any request for payment made by the Project Owner by virtue of this bond should be done by registered mail with acknowledgement of receipt to reach the bank during the period of validity of this commitment. This bond shall, for purposes of its interpretation and execution, be subject to Cameroon law. Cameroon courts shall be the only jurisdictions competent to rule on this pledge and its consequences.
Signed and authenticated by the bank at on
[Signature of the bank]

List of banking establishments and financial bodies authorised to issue bonds for public contracts

BANKS

01	Afriland First Bank (FIRST BANK) B.P. 11 834, Yaoundé	I
02	Banque Atlantique Cameroun (BACM) B.P. 2 933, Douala	FIRST BANK
•	Banque Cameroungisa dos Patitas de Maria de Patitas de	BACM
03	Banque Camerounaise des Petites et Moyennes Entreprises (BC-PME) B.P. 12 962, Yaoundé	BC-PME
04	Banque Gabonaise pour le Financement International (BGFIBANK) B.P. 600, Douala	BGFIBANK
05	Banque Internationale du Cameroun pour l'Epargne et le Crédit (BICEC) B.P. 1 925, Douala	BICEC
06	Bank Of Africa Cameroun (BOA Cameroun) B.P. 4 593, Douala	2016
7	Citibank Cameroun (CITIGROUP) B.P. 4 571, Douala	BOA Cameroun
08	Commercial Bank-Cameroun (CBC) B.P. 4 004, Douala	CITIGROUP
)9	Ecobank Cameroun (ECOPANIX) P. P. 500	CBC
	Ecobank Cameroun (ECOBANK) B.P. 582, Douala	ECOBANK
-	National Financial Credit-Bank (NFC-Bank) B.P. 6 578, Yaoundé	NFC-Bank
1	Société Commerciale de Banques-Cameroun (SCB-Cameroun) B.P. 300, Douala	SCB-Cameroun
2	Société Générale Cameroun (SGC) B.P. 4 042, Douala	
3	Standard Chatered Bank Cameroon (SCBC) B.P. 1 784, Douala	SGC
4	Union Bank of Camproon (URC) B.P. 1 /84, Douala	SCBC
5	Union Bank of Cameroon (UBC) B.P. 15 569, Douala	UBC
	Utilied bank for Africa (LIRA) R.D. 2 000 D	UBA

List of insurance companies approved and authorized to issue bonds

N° List of insurance companies

	The companies
01	Activa Assurances, B.P. 12 970, Douala
02	Area Assurances S.A, B.P. 1 531, Douala
03	Atlantique Assurances S.A, B.P. 2 933, Douala
04	Beneficial General Insurance S.A, B.P. 2 328, Douala
05	Chanas Assurances S.A, B.P. 109, Douala
06	CPA S.A, B.P. 54, Douala
07	Nsia Assurances S.A, B.P. 2 759, Douala
08	Pro Assur S.A, B.P. 5 963, Douala
09	SAAR S.A, B.P. 1 011, Douala
10	Saham Assurances S.A, B.P. 11 315, Douala
11	Zenithe Insurance S.A, B.P. 1 540, Douala

 $\underline{\text{N.B}}$: la liste ci-dessus est egalement disponible sur le site web :www.armp.cm

BANKS

-		
01	Afriland First Bank (FIRST BANK) B.P. 11 834, Yaoundé	FIRST
02	Banque Atlantique Cameroun (BACM) B.P. 2 933, Douala	FIRST BANK
	Banque Cameroungise des Patit	BACM
03	Banque Camerounaise des Petites et Moyennes Entreprises (BC-PME) B.P. 12 962, Yaoundé	BC-PME
04	Banque Gabonaise pour le Financement International (BGFIBANK) B.P. 600, Douala	BGFIBANK
05	Banque Internationale du Cameroun pour l'Epargne et le Crédit (BICEC) B.P. 1 925, Douala	BICEC
06	Bank Of Africa Cameroun (BOA Cameroun) B.P. 4 593, Douala	POA C
07	Citibank Cameroun (CITIGROUP) B.P. 4 571, Douala	BOA Cameroun
08	Commercial Bank-Cameroun (CBC) B.P. 4 004, Douala	CITIGROUP
9	Ecobank Carrows (FCODA) W. F. 4 004, Douala	CBC
	Ecobank Cameroun (ECOBANK) B.P. 582, Douala	ECOBANK
0	National Financial Credit-Bank (NFC-Bank) B.P. 6 578, Yaoundé	
1	Société Commerciale de Banques-Cameroun (SCB-Cameroun) B.P. 300, Douala	SCB-Cameroun
2	Société Générale Camproum (SCC) B.B. 4.0.10	
3	Standard Chatered Bank Camproon (SCDC) B. D. T. T. C.	SGC
	Union Bank of Company (URC) B.P. 1 784, Douala	SCBC
	Union Bank of Cameroon (UBC) B.P. 15 569, Douala	UBC
<u>J</u>	United Bank for Africa (IRA) R.P. 2 000 D	UBA

List of insurance companies approved and authorized to issue bonds

N° List of insurance companies

01	Activa Assurances, B.P. 12 970, Douala
02	Area Assurances S.A, B.P. 1 531, Douala
03	Atlantique Assurances S.A, B.P. 2 933, Douala
04	Beneficial General Insurance S.A, B.P. 2 328, Douala
05	Chanas Assurances S.A, B.P. 109, Douala
06	CPA S.A, B.P. 54, Douala
07	Nsia Assurances S.A, B.P. 2 759, Douala
08	Pro Assur S.A, B.P. 5 963, Douala
09	SAAR S.A, B.P. 1 011, Douala
10	Saham Assurances S.A, B.P. 11 315, Douala
11	Zenithe Insurance S.A, B.P. 1 540, Douala

 $\underline{\text{N.B}}$: la liste ci-dessus est egalement disponible sur le site web :www.armp.cm